



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Schweizer Armee
Armée suisse
Esercito svizzero
Armada svizra

Ersatzbegehren für Identitätsdokumente
Demande de remplacement de documents d'identité
Domanda di sostituzione di documenti d'identità
Dumonda da remplazzament da documents d'identitad

In Blockschrift ausfüllen – Ecrire en caractères d'imprimerie – Scrivere in stampatello – Emplenir cun bustabs stampads

Absender / Expéditeur / Mittente / Speditur	Versichertennummer / Numéro d'assuré / Numero d'assicurato / Numer d'assicuranza	
Name / Nom / Cognome / Num:	Name / Nom / Cognome / Num:	
Vorname / Prénom / Nome / Prenum:	Vorname / Prénom / Nome / Prenum:	
Einheit / Schule / Unité / Ecoles / Unita / Scuola / Unitad / Scola:	Grad / Grade Grado / Grad:	Geburtsdatum / Date de naissance Data di nascita / Data da naschientscha:
Datum / Date / Data:	Genaue Adresse / Adresse exacte / Indirizzo esatto / Adressa exacta:	
	Datum / Date / Data:	
Unterschrift / Signature / Firma / Suttascripziun:	Unterschrift AdA / Signature mil / Firma mil / Suttascripziun mil:	

Fehlender Gegenstand – Pièce manquante – Oggetto mancante – Object mancant

- ** Erkennungsmarke und Namensschilder-Set
Set comprenant plaque d'identité et plaquettes nominatives
Targhetta di riconoscimento e set di targhette con il nome Plachetta
d'identitad e set da tavlas dal num
- * Erkennungsmarke



Plaque d'identité

Targhetta di riconoscimento

Plachetta d'identità

- * Zutreffendes bitte ankreuzen
- * Manquez d'une croix ce qui convient
- * Vogliate apporre una crocetta dove fa il caso
- * P.pl. far ina crusch

- ** Der Ersatz defekter oder verloren gegangener Namensschilder ist immer bei der Retablierungsstelle zu beantragen
- ** Le remplacement de plaquettes nominatives défectueuses ou perdues doit toujours faire l'objet d'une commande à un poste de rétablissement
- ** La sostituzione delle targhette con il nome difettose o perse deve essere sempre comandata presso i punti di ristabilimento
- ** Per tavlās dal num ch'èn donnegiadas u idas a perder sto il remplazzament adina vegnir empustà tar il post da restabiliment **Grund – Motif –**

Motivo – Motiv

Kommando Ausbildung (Kdo Ausb), Personelles der Armee (Pers A) – Militärischer Identitätsdienst
Commandement de l'instruction (Cmdt Instr), Personnel de l'armée (Pers A) – Service d'identité militaire
Comando Istruzione (cdo Istr), Personale dell'esercito (Pers Es) – Servizio d'identità militare
Commando d'instrucziun (Cdo Instr), Persunal da l'armada (Pers A) – Servetsch d'identità militar

Tel. 058 464 83 25, Rodtmattstrasse 110, CH-3003 Bern

Stand am 01.03.2022

Form 01.004 dfir / SAP 2526.1637